

Bezirksausschuss des 21. Stadtbezirkes



**Pasing-Obermenzing**



Landeshauptstadt  
München

Landeshauptstadt München, Direktorium  
BA-Geschäftsstelle West, Landsberger Straße 486, 81241 München

**Vorsitzender**  
**Romanus Scholz**

**Geschäftsstelle:**

BA-Geschäftsstelle West  
Rathaus Pasing  
Landsberger Straße 486  
81241 München  
Telefon (089) 233 37354  
Telefax (089) 233 37356  
bag-west.dir@muenchen.de  
Zimmer: 36  
Sachbearbeitung:  
Frau Franke

München, 16.09.16

## **Protokoll**

### **zur Sitzung des Bezirksausschusses 21 Pasing-Obermenzing**

**am Dienstag, den 13. September 2016 um 19.00 Uhr  
im Bürgerzentrum Rathaus Pasing, Großer Sitzungssaal,  
Landsberger Straße 486, 81241 München**

Beginn: 19.05 Uhr

Ende: 22.10 Uhr

Anwesende BA-Mitglieder: 27

Gäste: Herr xxxx (Polizeiinspektion 45),  
Frau xxxx (Migrationsbeirat),  
Pressevertreter (Süddeutsche Zeitung, Münchner  
Merkur, Werbespiegel, Pasinger Archiv)  
Bürgerinnen und Bürger

## **1. Begrüßung**

Der Vorsitzende eröffnet die Sitzung mit der Begrüßung der Anwesenden; Beschlussfähigkeit ist gegeben.

### **1.1 Genehmigung des Protokolls der letzten Sitzung und der TO**

Das Protokoll der BA-Sitzung vom 26.07.16 wird einstimmig mit folgenden Änderungswünschen genehmigt:

> TOP 7 Bericht des UA Soziales und Jugend und Beschlussfassung über Empfehlungen:

Zu Punkt 1 des Berichts (Raumsituation GS an der Bäckerstraße): das RBS soll nicht wie ursprünglich geplant in die UA-Sitzung am 27.09. eingeladen werden, da für diese Sitzung zwischenzeitlich Gäste zu einem anderen Punkt eingeladen wurden, sondern in die UA-Sitzung am 25.10.16

Die vorliegende Tagesordnung wird mit den darin enthaltenen Nachträgen einstimmig angenommen.

## **2. Bürgeranliegen**

### **2.1 Bürgersprechstunde**

Nachbarn des Bauvorhabens Frihindorfstr. 10 a bittet um Information über die Beschlusslage des BA zu dem Bauvorhaben. Herr Schichtel informiert, dass die dem BA schriftlich vorliegenden Einwände der Anwohner an die LKB mit der Bitte um Stellungnahme weitergeleitet werden.

Herr xxxx, Anwohner der Theodor-Storm-Straße bittet um Information zum aktuellen Sachstand, insbesondere zu TOP 10.23 „Verkehrsmaßnahmen Theodor-Strom-Straße“; er berichtet, dass die Anwohner derzeit selbst das Lkw-Durchfahrtsverbot kontrollieren und ggf. Anzeigen erstatten. Frau Osterhuber-Völkl erläutert die Beschlusslage des UA Planung (Ablehnung einer abmarkierten Fahrradspur, Zustimmung zur Beschilderung „Achtung Radfahrer“, Ablehnung der Änderung der Tempo- 30- Zone, Forderung nach Piktogrammen „Tempo 30“ auf der Straße, umgehende Aufstellung der geforderten Schilder „Lkw-Durchfahrtsverbot“).

Ein Anwohner der Villenkolonie I regt verstärkte Kontrollen bzgl. Verstöße gegen Tempo 30 und Lkw-Durchfahrtsverbot in der Kolonie an. Der Vertreter der PI 45 erläutert, dass im Rahmen der personellen und rechtlichen Möglichkeiten durchaus kontrolliert werden.

### **2.2 Bürgerpost an den BA 21**

1. Kinderspielplatz in der Benedikterstraße (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 1

2. Autobahn A 8: Abschnitt zwischen Kreuz München-West und Obermenzinger Kreisel; Verbindungsstraße – Variante 3 b (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 10

3. Schallschutzwand Landsberger Str. 365 – 367 (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 9

4. Verkehrs- und Rettungssituation in Obermenzing-Neulustheim im Winkel zwischen den Bahnlinien (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 1
5. Zustand eines Grundstücks in der Heerstraße (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 2.2.5
6. Wohngebiet südlich des Durchblicks (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 2
7. Verkehrssituation Theodor-Storm-Straße (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 8
8. Quartierbus Obermenzing; Haltestelle Im Wismat, hier bei Hausnr. 25 und 25a: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 3
9. Fahrradregelung in der Volmstraße: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 4
10. Problematische Verkehrssituation Kreuzung Menzinger Straße / Schleibuschstraße: Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 5
11. Widerspruch gegen die vorläufige Gaststättenerlaubnis "BarOn" in der Veldener Str. 140: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 6
12. Bushaltestelle Siedlung am Haidelweg: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 7
13. Stolperfälle am Pasinger Bahnhofvorplatz: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 7
14. Baumaßnahmen Bauseweinallee 8: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 6
15. Umwandlung des eingeschränkten Haltverbots in der Emil-Neuburger-Straße / Ostseite in Kurzzeitparkplätze: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 8
16. Antrag auf Aufstellung eines "Durchfahrt verboten - Anlieger frei" - Schildes in der Nimmerfallstraße: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 9
17. Verkehrssituation Ebenböckstraße: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 5
18. Keine Leerung der Mülltonne, Freseniusstraße: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 18
19. Kreuzung Lortzing- / Haberlandstraße: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 4

- 20. Busparkplatz Landsberger Straße: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 10
- 21. Mauer Ecke Verdi- / Freseniusstraße: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 11
- 22. Verkehrsberuhigung Alte Allee und Bergsonstraße - Klage auf 30km/h aus Lärmschutzgründen und geplante neue Radwegführung in der Alten Allee: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 3
- 23. Fahrradweg Lochhausener Straße: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 12
- 24. Bauzaun und geplante Abholzungsmaßnahmen am Hellhofweg: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 2.2.24
- 25. Bauvorhaben Fihindorfstr. 10a-10b: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 13
- 26. Baugebiet Lipperheidestraße, Bebauungsplan Nr. 1507a: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 2
- 27. Bahnhof Obermenzing - hygienischer Gau: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 2.2.27
- (N) 28. Gefahrenstelle Tiefgaragenausfahrt in der Landsberger Straße beim Kompetenzzentrum München der AWO: Vertagung
- (N) 29. Parksituation an der Lochhausener Straße zwischen Pippinger Straße und Carl-Hanser-Straße: Vertagung
- (N) 30. Sicherheit von Fußgängern: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 1
- (N) 31. Lärmbelastung durch hohes Verkehrsaufkommen in der Planegger Straße; Überlastung der Buslinie 265; Bau eines Kindergartens am Osterhuber Platz: Vertagung

### 3. **Bericht des UA Umwelt und Natur und Beschlussfassung über Empfehlungen**

Auf das schriftlich vorliegende Protokoll der UA-Sitzung vom 08.09.16 wird Bezug genommen. Alle darin enthaltenen Empfehlungen werden bis auf die nachfolgenden Punkte einstimmig unverändert angenommen:

Punkt 24 Bauzaun und geplante Abholzungsmaßnahmen am Hellhofweg  
 Punkt 14.1.3 Zaun an der Böschung zur den Bahngleisen in der Grünanlage Hellhofweg; Ortstermin vom 13.07.16  
 Es wird einstimmig beschlossen, beide Punkte zu vertagen.

Punkt 2.2.27 Bahnhof Obermenzing – hygienischer Gau  
Herr Wittmann informiert, dass er für 17.10.16 um 14.00 Uhr einen Ortstermin mit Vertretern der Deutschen Bahn AG organisiert hat. Der Termin wird über die BA-Geschäftsstelle an alle BA-Mitglieder bekannt gegeben.

Punkt 14.1.10 Ausdehnung der Umweltzone bis zur Verdistraße; Empfehlung Nr. 14-20 / E 00933 der Bürgerversammlung vom 19.04.16  
Es wird einstimmig beschlossen, nachzufragen, welche Maßnahmen zur Einhaltung der Grenzwerte angedacht sind.

1. Protokoll der Sondersitzung vom 18.08.16  
Auf das schriftlich vorliegende Protokoll der UA-Sondersitzung vom 18.08.16 wird Bezug genommen. Alle darin enthaltenen Empfehlungen werden bis auf nachfolgenden Punkt einstimmig unverändert angenommen:

Projektvorstellung Wasserkraftanlage – Hotel Schleuse – Obermenzing:  
Es wird einstimmig beschlossen, dass das Projekt in der nächsten BA-Sitzung nochmals vorgestellt werden soll.

### **3.1 Vollzug der Baumschutzverordnung**

1. Frihindorfstr. 10a: Freiflächengestaltungs- und Baumbestandsplan (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.1
2. Amalienburgstr. 23: Freiflächengestaltungs- und Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.2
3. Döbereinerstr. 17: Freiflächengestaltungs- und Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.3
4. Bassermannstr. 19: Freiflächengestaltungs- und Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.4
5. Foquestr. 14: 1 Weide: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.5
6. Pippingner Str. 122-122d: 1 Esche: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.6
7. Im Wismat 4: 1 Zypresse: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.7
8. Barystr. 10: 1 Esche: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.8
9. Neufeldstr. 78: Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.9
10. Lohensteinstr. 5: 1 Fichte: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.10

11. Hofmillerstr. 6: Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.11
12. Pfettenstr. 3: Freiflächengestaltungs- und Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.12
13. Meyerbeerstr. 24: Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.13
14. Alte Allee 25: 1 Birke: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.14
15. Agnes-Bernauer-Str. 248: 1 Birke: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.15
16. Schrämelstr. 24: 1 Robinie: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.16
17. Kapellengartenstr. 12: Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.17
18. Bärmannstr. 38: Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.18
19. Schrämelstr. 64: 2 Fichten: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.19
20. Zehentstadelweg 12: 1 Erle: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.20
21. Josef-Schlicht-Str. 5: 1 Stech-Fichte: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.21
22. Bergsonstr. 27a: 2 Scheinzypressen: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.22
23. Marschnerstr. 51: Freiflächengestaltungs- und Baumbestandsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 18.08.16, Punkt 3.1.23
24. Mühlerweg 25: 1 Stileiche: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.1
25. Aubinger Straße: Baumbestands- und Freiflächengestaltungsplan: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.2
26. Fritz-Reuter-Str. 24: 2 Fichten, 1 Zypresse, 1 Lärche: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.3
27. Neufeldstr. 32: 1 Nadelbaum, 1 Weißtanne: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.4

28. Perlschneiderstr. 16: 2 Birken: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.5
29. Sanderplatz 6: 1 Hemlocktanne: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.6
30. Richard-Riemerschmid-Allee 57-73: 7 Vogelkirschen, 2 Walnuss, 1 Spitzahorn, 2 Roßkastanien: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.7
31. Faistenlohestr. 5: 1 Ahorn: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.8
32. Bäckerstr. 30: 1 Fichte, 1 Buche, 1 Thuja: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.9
33. Bodenseestr. 4 / 4a: 2 Fichten: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.10
34. Rathochstr. 18c: 1 Eiche: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.11
35. Polkostr. 40: 1 Kirsche: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.12
36. Longinusstr. 11a: 1 Ahorn: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.13
37. Veldener Str. 86: 1 Fichte: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 3.1.14
- (N) 38. Bierbaumstr. 1A: 3 Fichten: Vertagung

### **3.2 Gefahrenbäume** - kein Eingang -

#### **4. Bericht des UA Planung und Beschlussfassung über Empfehlungen** Auf das schriftlich vorliegende Protokoll der UA-Sitzung vom 07.09.16 wird Bezug genommen.

Frau Osterhuber-Völkl moniert, dass Herr Bergmann die Vorbemerkung ohne Absprache mit ihr als Protokollführerin umformuliert hat. Als Ergebnis der anschließenden Diskussion wird festgehalten, dass Änderungen im Protokoll mit dem jeweiligen Protokollführer abzustimmen sind. Ferner wird die BA-Geschäftsstelle die vorläufige Tagesordnung am Tag der interfraktionellen Sitzung zukünftig sowohl den UA-Vorsitzenden als auch den stellvertretenden UA-Vorsitzenden mailen, damit die UA-Einladungen rechtzeitig erstellt werden können. Zuvor wurde ein Geschäftsordnungs-Antrag auf Schluss der Debatte und Abstimmung von Frau Haider mit 1 Gegenstimme angenommen.

Alle im UA-Protokoll enthaltenen Empfehlungen werden bis auf die nachfolgenden Punkte einstimmig unverändert angenommen:

Punkt 7 „Stolperfalle Pasinger Bahnhofplatz: Gefahr durch oberirdisch am Boden verlegtes Kabel

Der Punkt hat sich laut Herrn Scholz erledigt, da das Kabel zwischenzeitlich ordentlich verlegt wurde.

Punkt 12 Projektierung der Straßen im Baugebiet Paul-Gerhardt-Allee (B-Plan 2058a)

Die Empfehlung des UA wird auf Anregung von Herrn Scholz dahingehend erweitert, dass im gesamten Baugebiet Fahrradabstellplätze im Straßenraum eingeplant werden sollen, und einstimmig so angenommen.

Punkt 45 Pasinger Bahnhofplatz – Verkehrserhebung zum bestehenden Durchfahrtsverbot

Punkt 3 der Empfehlung (Umsetzung der Beschlusslage des BA: Durchfahrt für Taxis bei der Furt) wird mehrheitlich gegen 10 Stimmen (7 SPD, 3 Bündnis 90 / Die Grünen) zugestimmt.

## **5. Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen und Beschlussfassung über Empfehlungen**

Auf das schriftlich vorliegende Protokoll der UA-Sitzung vom 06.09.16 wird Bezug genommen. Alle darin enthaltenen Empfehlungen werden bis auf nachfolgende Punkte einstimmig unverändert angenommen:

Punkt 23 Bauvorhaben Schuegrafstr. 6

Die Empfehlung des UA wird in Zustimmung umgeändert und einstimmig so angenommen

Punkt 25 Kurzparkzone Oselstr. 39

Die Empfehlung des UA wird in Zustimmung umgeändert und einstimmig so angenommen

1. Protokoll des Gesprächs vom 25.07.16 mit Baureferat / Tiefbau bzgl. "Kriterien für den barrierefreien Ausbau von Haltestellen der MVG": siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 1
2. Protokoll des Gesprächs vom 27.07.16 mit der LBK bzgl. "Bauvorhaben Frihindorfstr. 10a und Bärmanstr. 4": siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 2
3. Protokoll der Sondersitzung vom 16.08.16  
Auf das schriftlich vorliegende Protokoll der UA-Sondersitzung vom 16.08.16 wird Bezug genommen. Alle darin enthaltenen Empfehlungen werden einstimmig unverändert angenommen.

### **5.1 Vollzug der Zweckentfremdungsverordnung**

1. Anwesen in der Bäckerstraße: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 16



2. Anwesen im Presselweg: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 17
3. Anwesen in der Bodenseestraße: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 18
4. Anwesen im Hans-Goltz-Weg: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 19

**6. Bericht des UA Kultur und Heimatpflege und Beschlussfassung über Empfehlungen**

Auf das schriftlich vorliegende Protokoll der UA-Sitzung vom 07.09.16 wird Bezug genommen. Alle darin enthaltenen Empfehlungen werden bis auf die nachfolgenden Punkte einstimmig unverändert angenommen:

Punkt 3 Beflaggung Pasinger Moschee

Es wird einstimmig beschlossen, die Antwort des Direktoriums zur Kenntnis zu nehmen.

Frau Osterhuber-Völkl berichtet vom Tag des Offenen Denkmals: Manche Führungen wurden so zahlreich besucht (z.B. Pasinger Brauereien, Schleusenwärterhäuschen), dass ein starkes Gedränge herrschte und sich Besucher durch uneinsichtiges Verhalten auch selbst in Gefahr brachten. Dies darf auf keinen Fall dazu führen, dass die Eigentümer der besichtigten Objekte oder auch die Führer, die sich zur Teilnahme am Tage des Offenen Denkmals bereit erklären, für Schäden verantwortlich gemacht werden.

Es wird einstimmig beschlossen, beim Veranstalter des Tags des offenen Denkmals bzgl. des Versicherungsschutzes nachzufragen. Für zukünftige Veranstaltungen sollte evtl. eine Begrenzung der Teilnehmer oder auch die Bereitstellung von Ordnern geprüft werden.

**7. Bericht des UA Soziales und Jugend und Beschlussfassung über Empfehlungen**

Auf das schriftlich vorliegende Protokoll der UA-Sitzung vom 06.09.16 wird Bezug genommen. Alle darin enthaltenen Empfehlungen werden einstimmig unverändert angenommen.

**7.1 Berichte der Beauftragten**

**7.1.1 Kinderbeauftragte**

Frau Lang berichtet, dass der Basketballplatz am Bertha-von-Suttner-Weg Ende August in Betrieb genommen werden konnte, ebenso die Skateranlage im Gleisdreieck.

Frau Lang weist sie noch auf folgende Termine hin:

- 24.09.16 Straßenfest Pasing Nord
- 28.09.16 Treffen der Kinderbeauftragten aller Bezirksausschüsse

**7.1.2 Jugendbeauftragte**

- kein Bericht -

**7.1.3 Gleichstellungsbeauftragte**

- kein Bericht -

- 7.1.4 Behindertenbeauftragte**  
Frau Miroshnikoff berichtet vom FAK Mobilität und Behindertenvertretung der BAs am 14.07.16 (siehe auch TOP 14.1.14)
- 7.1.5 Bürgerbeiräte**  
**a) Verdistraße 45**  
- kein Bericht -  
**b) Jugendhilfezentrum Scapinellistraße**  
- kein Bericht -  
**c) Condrobs e.V. Haidelweg**  
- kein Bericht -
- 7.1.6 Migrationsbeauftragter**  
- kein Bericht -
- 7.1.7 Beauftragter im Mieterbeirat**  
- kein Bericht -
- 7.1.8 REGSAM-Beauftragte**  
Frau Dr. Fürst weist auf den nächsten Termin von RAGS West am 29.09.16 hin.
- 7.1.9 Denkmalschutzbeauftragter**  
- kein Bericht -
- 8. Bericht des UA Budget + Beschlussfassung über Empfehlungen**  
Auf das schriftlich vorliegende Protokoll der UA-Sitzung vom 05.09.16 wird Bezug genommen. Alle darin enthaltenen Empfehlungen werden bis auf die nachfolgenden Punkte einstimmig unverändert angenommen:
- Punkt 2 IG Offenbach- / Meyerbeerstraße; Luftmessungen von Mitte September bis Mitte Oktober 2016  
Der Empfehlung wird mehrheitlich gegen 2 Stimmen (2 Bündnis 90 / Die Grünen) zugestimmt.
- Zuvor wurde ein Geschäftsordnungs-Antrag auf Schluss der Debatte und Abstimmung von Frau Osterhuber-Völkl mit 2 Gegenstimmen angenommen.
- 9. Entscheidungen**
1. Budget des BA 21; Antrag Elternbeirat und Förderverein der Grundschule am Schererplatz auf Gewährung eines Zuschusses für Tanz- und Kunstprojekt im Schuljahr 2016/17 (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16)  
Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06695: siehe Bericht des UA Budget, Punkt 1
2. Einrichtung eines absoluten Haltverbots in der Alten Allee (Ostseite) zwischen Petzetstraße und Eisenhartstraße; Empfehlung Nr. 14-20 / E 00942 der Bürgerversammlung vom 19.04.16  
Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06704: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 20

3. Entscheidung über Sondernutzungserlaubnis gemäß Vollmacht des Oberbürgermeisters vom 26.11.07; Aufstellung von neuen Verkaufseinrichtungen auf öffentlichem Grund, Gleichmannstr. 2: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 21
4. Entscheidung gemäß Vollmacht des Oberbürgermeisters vom 26.02.10 über die Projektplanung; Projektname: Programm Barrierefreie Bushaltestellen (ÖPNV-Offensive), Bertha-von-Suttner-Weg, Haltestelle Schloss Blütenburg: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 22
5. Budget des BA 21; Antrag Interessengemeinschaft Offenbach-/Meyerbeerstraße auf Gewährung eines Zuschusses für Luftmessungen von Mitte September bis Mitte November 2016  
Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06989: siehe Bericht des UA Budget, Punkt 2
- (N) 6. Entscheidung über Sondernutzungserlaubnis gemäß Vollmacht des Oberbürgermeisters vom 26.11.07; Aufstellung von neuen Verkaufseinrichtungen auf öffentlichem Grund, Kaflerstr. 1: Vertagung

## **10. Anhörungen**

1. Vergabe einer Machbarkeitsstudie zur Verbesserung des Lärmschutzes sowie der lufthygienischen und städtebaulichen Situation im Bereich der A 96 im Stadtgebiet der Landeshauptstadt München; Entwurf einer Beschlussvorlage für die Vollversammlung des Stadtrates (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 10.1
2. Schuegrafstr. 6: Antrag auf Errichtung einer beleuchteten Werbetafel für den wechselnden Plakatanschlag (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 23
3. Bassermannstr. 19: Neubau dreier Mehrfamilienhäuser mit Tiefgarage (Bassermannstr. 19 / Barystraße) (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 9
4. Döbereinerstr. 17: Neubau eines Mehrfamilienhauses (5 WE) (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 10
5. Frihindorfstr. 10a: Neubau eines Einfamilienhauses mit Einzelgarage (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 3 sowie Bericht vom 06.09.16, Punkt 24
6. Freseniusstr. 1: Nutzungsänderung von 6 Wohn- in Gewerbeeinheiten und einer Bäckerei in eine Shisha-Bar (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 11
7. Reginbaldstr. 26: Abbruch Wohnhaus und Neubau eines 3-geschossigen Doppelhauses mit Garagen / Tektur (hier: Zurücksetzen des Terrassengeschosses) (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 12

8. Amalienburgstr. 23: Umbau eines Bürogebäudes (EG + 1. OG) in eine Kindertagesstätte sowie energetische Sanierung / Tektur (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 13
9. Hofmillerstr. 6: Neubau eines Einfamilienhauses mit Garage: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 8
10. Pfettenstr. 3: Umbau und Erweiterung (Anbau) eines Mehrfamilienhauses mit Praxis / Tektur (hier: Errichtung zweier Carports): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 7
11. Meyerbeerstr. 24: Errichtung eines unterkellerten Anbaus mit Terrasse: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 6
12. Landsberger Str. 492: Nutzungsänderung EG (Bankfiliale zu Ladengeschäft inkl. Zugang) sowie Errichtung einer Außentreppe auf städtischem Grund: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 5
13. Kurzparkzone Oselstr. 39: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 25
14. Evaluation der Satzung der Landeshauptstadt München über die Herstellung und Bereithaltung von Abstellplätzen für Fahrräder (Fahrradabstellplatzsatzung FabS): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 15
15. Bärmannstr. 38: Neubau einer Wohnanlage mit Tiefgarage / Vorbescheid: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 4
16. Marschnerstr. 51: Neubau eines Einfamilienhauses (8 WE) mit TG (8 Stpl.) / Tektur: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 16.08.16, Punkt 14
17. Bauleitplanung der Gemeinde Gräfelfing; 11. Flächennutzungsplanänderung und vorhabensbezogener Bebauungsplan Nr. 33 "Transportbetonmischanlage Glück", Verfahren nach § 4 Abs. 1 BauGB: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 14
18. Neubau der Turnhalle der Schulen an der Grandlstraße, Berücksichtigung der Anforderungen des TUS Obermenzing (Empfehlung Nr. 14-20 / E 00082 der Bürgerversammlung vom 08.07.14); Entwurf einer Beschlussvorlage für den Bildungsausschuss am 26.10.16: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 2
19. Errichtung eines Ersatzbaus im Rahmen der Generalsanierung für die Kinder- und Jugendfreizeitstätte aqu@rium sowie Errichtung einer Kindertageseinrichtung mit zwei Hortgruppen, Flst. 1281/1, Alois-Wunder-Str. 1; Entwurf einer Beschlussvorlage für den Kinder- und Jugendhilfeausschuss und Bildungsausschuss in gemeinsamer Sitzung am 04.10.16 und den Kommunalausschuss am 06.10.16: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 3
20. Aubinger Straße: Neubau der Polizeiinspektion 45 (Aubinger- / Heimbürgerstraße): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 13

21. Projektname: Paul-Gerhard-Allee (B-Plan 2058a), Ausbau öffentlicher Verkehrsflächen: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 12
22. Kompetenzen vor Ort anerkennen und wertschätzen - den Bezirksausschüssen mehr Entscheidungsrechte übertragen; Änderung des Anhörungsrechtes der Anlage 1 BA-Satzung Ziffer 8.1 Abschnitt Referat für Stadtplanung und Bauordnung: "Werbeanlagen über die der Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung zu entscheiden hat" in ein Anhörungsrecht: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 26
23. Verkehrsmaßnahmen Theodor-Storm-Straße: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 11
24. Mehr Grün und Blumen in Münchens Straßen möglich machen; Antrag aus dem Münchner Stadtrat: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 10.24
25. Kompetenz vor Ort anerkennen und wertschätzen - den Bezirksausschüssen mehr Entscheidungsrechte übertragen; Änderung des Anhörungsrechtes „Errichtung, wesentliche Umgestaltung und Auflassung von Bedürfnisanstalten“ (Anlage 1 BA-Satzung, Ziffer 6 im Abschnitt Kommunalreferat) in ein Entscheidungsrecht: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 4
26. Kompetenz vor Ort anerkennen und wertschätzen - den Bezirksausschüssen mehr Entscheidungsrechte übertragen; Änderung des Anhörungsrechtes „Förderung und Pflege der Geschichte, des Brauchtums und der Volkskultur des Stadtteils“ (Anlage 1 BA-Satzung, Ziffer 8 im Abschnitt Kulturreferat) in ein Entscheidungsrecht sowie Änderung des Anhörungsrechtes „Förderung und Unterstützung von Vereinen, Gruppen und Initiativen“ (Anlage 1 BA-Satzung, Ziffer 9 im Abschnitt Kulturreferat) in ein Entscheidungsrecht: siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 1
27. Kartoffelfeuer auf dem Gelände Baumschule Willibaldstr. 70 am 24.09.16: Zustimmung durch den interfraktionellen BA-Vorstand
- (N)** 28. Berduxstraße: Neubau einer unterirdischen Trafostation für WA 2 (3) und WA 2 (2): Vertagung
- (N)** 29. Eisenhartstr. 33: Neubau eines Wohn- und Geschäftshauses mit Garage und Treppenzwischenbau sowie Umbau des Bestandsgebäudes: Vertagung
- (N)** 30. Berrschestr. 3a: Neubau eines Einfamilienhauses: Vertagung
- (N)** 31. Eugen-Papst-Str. 3: Neubau eines Einfamilienhauses mit Tiefgarage: Vertagung
- (N)** 32. Pippinger Str. 161-163: Neubau eines Mehrfamilienhauses (10 WE) mit Tiefgarage; Tektur, hier: Änderung der Rampenneigung der Tiefgaragenzufahrt: Vertagung

## 11. Anträge und Anfragen

1. CSU, Antrag: Einhaltung Tempolimit 20 km/h in der Bäcker- und Gleichmannstraße  
Dem Antrag wird einstimmig zugestimmt.
2. CSU, Antrag: Barrierefreiheit: Zugänglichkeit von Bürgerversammlungen und anderer öffentlicher Veranstaltungen für hörbehinderte Menschen  
Dem Antrag wird einstimmig zugestimmt.
3. CSU, Antrag: Wartehäuschen – Verwendung alternativer Modelle  
Dem Antrag wird einstimmig zugestimmt.
4. CSU und Bündnis 90 / Die Grünen, Antrag: Einwohnerversammlung – Bebauung am Pasinger Marienplatz: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 48  
Dem Antrag wird mehrheitlich gegen 7 Stimmen (7 SPD) zugestimmt.  
Zuvor wurde ein Geschäftsordnungs-Antrag auf Schluss der Debatte und Abstimmung von Herrn Brüser mit 3 Gegenstimmen angenommen.
5. SPD, Antrag: Maßnahmen zur Neugestaltung des Pasinger Bahnhofsbereichs nördlich der Bahnanlagen: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 16
6. SPD, Antrag: Beseitigung der Taubenverunreinigungen im „Wolkentunnel“ am Pasinger Bahnhof  
Dem Antrag wird einstimmig zugestimmt.
7. Bündnis 90 / Die Grünen, Antrag: Straßenraumbegrünung in Sammelstraße und (Wieder-)gewinnung des Alleecharakters  
Dem Antrag wird mehrheitlich gegen 10 Stimmen (10 CSU) zugestimmt.  
Zuvor wurde ein Geschäftsordnungs-Antrag auf Schluss der Debatte und Abstimmung von Herrn Bürser ohne Gegenrede angenommen.
8. Bündnis 90 / Die Grünen, Antrag: Information zur Überprüfung der Radwegenbenutzungspflicht im 21. Stadtbezirk  
Dem Antrag wird einstimmig zugestimmt.
9. Bündnis 90 / Die Grünen, Antrag: Bahnhof Pasing Nordseite – Konzeptentwicklung zur Gestaltung eines Platzes auf der Nordseite des Pasinger Bahnhofs (Arbeitstitel: „Gottfried-Keller-Platz“) mit Fahrradparkhaus: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 16
10. Bündnis 90 / Die Grünen, Anfrage: Auskunft zum Antrag Nr. 14-20 / B 02016 vom 02.02.16 "Aufbringung von unterstützenden 30 km/h-Fahrbahnmarkierungen im Bereich von Tempo 30 - Zonen auf Straßen, die aus bestimmten Gründen als Vorfahrtsstraße (Z. 301 StVO) beschildert sind"  
Die Anfrage wird zurückgezogen.

11. ÖDP / FW, Antrag: Radweg-Teilstück nördlich des Verdistraßentunnels zur Straße "An der Würm" asphaltieren  
Der Antrag wird mehrheitlich gegen 11 Stimmen abgelehnt.  
Zuvor wurde ein Geschäftsordnungs-Antrag auf Schluss der Debatte und Abstimmung von Frau Standl mit 1 Gegenstimme angenommen; Antrag auf Vertagung wurde mehrheitlich gegen 6 Stimmen abgelehnt.

## 12. Unterrichtungen

1. Bauanträge  
- Listen vom 11.07.-17.07.16, 18.07.-24.07.16, 25.07.-31.07.16, 01.08.-07.08.16, 08.08.-14.08.16, 15.08.-21.08.16, 22.08.-28.08.16: zur Kenntnis
2. Baumaßnahmen der Stadtwerke München GmbH  
- Listen vom 18.07.16, 25.07.16, 01.08.16, 08.08.16, 16.08.16, 22.08.16, 29.08.16: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 27
3. Amtsblatt Nr. 20, Nr. 21, Nr. 22, Nr. 23, Nr. 24: zur Kenntnis
4. Unveränderte Fortführung von Gaststättenbetrieben  
- Schank- und Speisewirtschaft "Kebab Turm", Pasinger Bahnhofplatz 4: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 30  
- Schank- und Speisewirtschaft "Sapori D`Italia", Baumbachstr. 9: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 28
5. Neuerrichtung von Gaststättenbetrieben  
- Shisha-Bar "Nefertiti", Verdistr. 87: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 29

## 13. Stadtrats- und Ausschussbeschlüsse

1. Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung vom 29.06.16  
- Stellplatzschlüssel im Wohnungsbau; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 13593: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 31  
- Ergebnisse der Studie WAM Wohnen Arbeit Mobilität; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06199: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 32  
- Barrierefreie Querungen im Fuß- und Radverkehr, Priorisierung bestehender und geplanter Querungsbauwerke; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 01203: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 18
2. Ausschuss für Stadtplanung und Bauordnung vom 06.07.16  
- Spielflächenversorgungsplan, Fortschreibung 2015; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06071: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 5  
- Aktiver Ankauf von Grundstücken für den geförderten Wohnungsbau; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06304: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 33  
- Nach Vorbild der "Perspektive Freimann": Lokale Entwicklungsperspektiven mit Bürgerbeteiligung entwickeln; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06382: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 21

- Perspektive München, Langfristige Siedlungsentwicklung; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06054: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 20
- Preis für Stadtbildpflege - Wettbewerb "Bauen und Sanieren in historischer Umgebung" 2016, Prämierung von Wettbewerbsbeiträgen; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06506: siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 2
- Barrierefreie Querungen im Fuß- und Radverkehr, Priorisierung bestehender und geplanter Querungsbauwerke; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 01203: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 22

### 3. Sozialausschuss vom 07.07.16

- Genehmigungsvorbehalt bei Umwandlung von Mietwohnungen in Eigentumswohnungen in Erhaltungssatzungsgebieten, Verordnung zur Stärkung des städtebaulichen Milieuschutzes vom 04.02.14, Vollzug der Erhaltungssatzung, Vollzug der Zweckentfremdungsverordnung, Bekanntgabe der Jahresstatistik 2015; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06039: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 34

### 4. Vollversammlung vom 20.07.16

- Perspektive München, Langfristige Siedlungsentwicklung; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06054: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 20
- Förderung von Bürgerschaftlichem Engagement; Schaffung einer Koordinationsstelle für Bürgerschaftliches Engagement beim Referat für Stadtplanung und Bauordnung, in der Zentralen Informationsstelle für Öffentlichkeitsangelegenheiten (PlanTreff); Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 04822: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 19
- Asiatischer Laubholzbockkäfer (ALB), Konditionen für Nachpflanzungen im Stadtgebiet; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 05807: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 13.4.
- Barrierefreie Querungen im Fuß- und Radverkehr, Priorisierung bestehender und geplanter Querungsbauwerke; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 01203
- Gesamtfortschreibung des Regionalplans; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06588: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 18

### (N) 5. Beschluss des Sozialausschusses vom 22.09.16

- Neuerrichtung eines Nachbarschaftstreffs auf dem Stückgutgelände; Haushaltsjahr 2018 ff, Trägerschaftsauswahlverfahren; Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06335: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 21

## 14. Post an den BA

### 14.1 von der Stadtverwaltung

#### 1. OB Reiter

- Einhaltung der Bearbeitungsfrist bei Anträgen der Bezirksausschüsse
- Markierung der Bordsteinkanten an den Bushaltestellen in der Kaflerstraße beim Bahnhof Pasing; Empfehlung Nr. 14-20 / E 00388 der Bürgerversammlung vom 24.03.15 (Schreiben BA vom 19.05.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 43

#### 2. Direktorium

- Zuwendung aus dem Budget des BA 21; Verwendungsnachweis Bücherschrank, Antragsteller Kulturforum München West: siehe Bericht des UA Budget, Punkt 2
- Beflaggung Pasinger Moschee: siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 3



- Oktoberfest 2016; Reservierung in der Ratsboxe für die Münchner Bezirksausschüsse; Termin des BA 21 am 19.09.16: zur Kenntnis
- Budget des BA 21; Bescheide über Zuschussgewährung
  - > Initiative "Tag des offenen Denkmals", Bescheid vom 03.08.16: zur Kenntnis
  - > Initiative "Broschüre", Bescheid vom 03.08.16: zur Kenntnis
- Geschwindigkeitsbegrenzung von 30 km/h in der Maria-Eich-Straße zwischen Bodenseestraße und Einmündung Paosostraße (Empfehlung Nr. 14-20 / E 00383 der Bürgerversammlung vom 24.03.15); Beschluss des BA 21 vom 05.04.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 35
- Internetauftritt Würm und Würmlehrpfad (Stadtratsantrag Nr. 14-20 / A 02398 vom 12.08.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.2
- Budget des BA 21; Verwendungsnachweis Evangelischer Kindergarten der Inneren Mission München, Himmelfahrtskirche Pasing: siehe Bericht des UA Budget, Punkt 3/4

## 3.

## Baureferat

- Sicherheit von Fußgängern (Schreiben BA vom 19.05.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.3.
- Bahnüberführung Menzinger Straße (Antrag Nr. 14-20 / B 01937 des BA 21 vom 12.01.16 bzw. Schreiben BA vom 23.06.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 38
- Weinbergerstraße Radwegsanierung zwischen Am Knie und Blumenauer Straße (Schreiben BA vom 10.06.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 36
- Mängelbehebung am Blindenleitsystem Pasinger Bahnhof (Schreiben BA vom 04.05.16): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 6
- Bessere Kennzeichnung von Tempo 30 km/h in der Bachmairstraße; Empfehlung Nr. 14-20 / E 00371 der Bürgerversammlung vom 24.03.15 (Schreiben BA vom 13.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 37
- Anlage Kapruner Straße; Weiher auf dem ehem. Gelände des Alfons-Hoffmann-Heimes in der Agnes-Bernauer-Str. 185 (Schreiben BA vom 12.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.3
- Kreuzungsbereich Josef-Retzer-Straße / Gräfstraße / Georg-Habel-Straße (Schreiben BA vom 19.04.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 46
- Josef-Retzer-Straße / Ecke Schererplatz; Rückschnitt der Hecke bzw. Versetzung der Bänke (Schreiben BA vom 12.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.3.
- Instandsetzung Fuß- / Radweg südlich des Pasinger Friedhofs (Schreiben BA vom 21.06.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.3.
- Pflege des Kriegerdenkmals Bäckerstraße / Bodenstedtstraße (Schreiben BA vom 12.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.3
- Zaun an der Böschung zu den Bahngleisen in der Grünanlage am Hellhofweg; Ortstermin vom 13.07.16: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.3

- Unterbinden von wildem Parken an der Offenbachstraße an der Kreuzung Landsberger Straße (Antrag Nr. 14-20 / B 02605 des BA 21 vom 07.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 40
  - Verkehrssituation Ebenböckstraße (Schreiben BA vom 04.08.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 36
  - Skateanlage im Gleisdreieck; Eröffnung am 18.08.16 (Schreiben BA vom 22.08.16): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 7
- (N)**
- Herzog-Johann-Straße; Fahrbahnsanierung vom 14.09.-14.10.16: zur Kenntnis
4. Referat für Stadtplanung und Bauordnung
- Verlängerung der U 5 nach Pasing und Freiam (Schreiben BA vom 10.06.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 41
  - Vollzug der Baumschutzverordnung, Fasanenstr. 27 (Schreiben BA vom 12.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.4
  - Benedikterstr. 3-33, Denkmal- bzw. Ensembleschutz: siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 4
  - Vollzug der Baumschutzverordnung
    - > Saumweberstr. 12-14, Otto-Dischner-Weg 16-20; Bescheid vom 04.08.16: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.4
    - > Zehentstadelweg 12; Bescheid vom 12.08.16: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.4
    - > Fouquéstr. 14; Bescheid vom 24.08.16: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.4
    - > Lohensteinstr. 5a; Bescheid vom 24.08.16: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.4
    - > Schrämlestr. 64; Bescheid vom 24.08.16: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.4
    - > Fritz-Reuter-Str. 5; Bescheid vom 31.08.16: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.4
  - Benedikterstr. 3-33, Ensembleschutz (Schreiben BA vom 12.07.16): siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 5
  - Sachstand S-Bahnhaltepunkt "Schlosspark" (Berduxstraße) und weiteres Vorgehen zu dessen Realisierung (Antrag Nr. 14-20 / B 0228 des BA 21 vom 05.04.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 40
  - AWM-Halle 2, Peter-Anders-Str. 15 (Schreiben BA vom 12.07.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 38
  - Verkehrssituation Peter-Vischer-Straße: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 39
  - Flächennutzungsplan mit integrierter Landschaftsplanung; Neuauflage des Faltblatts mit Stand Juli 2016: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 42
  - Spielflächenversorgungsplan Fortschreibung 2015 (Schreiben BA vom 04.08.16): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 8
5. Kreisverwaltungsreferat
- Protokoll über Infoveranstaltung vom 17.06.16 (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 6
  - (Neu) Einstellung der Ampel Gräfstraße / Ecke Planegger Straße (Antrag Nr. 14-20 / B 02604 des BA 21 vom 05.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 41

- Straßenbodenhinweisschild zur Höhenanzeige vor der Unterführung Freseniusstraße / Ecke Heerstraße sowie Anbringung einer Höhenkontrolle (Antrag Nr. 14-20 / B 02350 des BA 21 vom 03.05.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 42
- Haus für Kinder Frauendorferstr. 32, Einrichtung einer Elternanfahrtszone, Beschilderung Kindergarten (Schreiben BA vom 13.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 43
- Lkw-Verkehr Frauendorferstraße (Schreiben BA vom 18.05.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 44
- Vorübergehende Lieferparkplätze in der Gottfried-Keller-Straße für den Umzugsanlieferungsverkehr - Verlängerung: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 45
- Änderung der Verkehrsführung Alte Allee / Pippinger Straße (Schreiben BA vom 19.04.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 46
- Lichtsignalanlage Pippinger - / Theodor-Storm-Straße, Vorrangschaltung für Rettungsfahrzeuge (Schreiben BA vom 14.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 47
- Parkplatzsituation um das Ärztezentrum München West, Bauseweinallee 2 / 2a (Antrag Nr. 14-20 / B 02603 des BA 21 vom 07.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 48
- Freigabe der Durchfahrt für den Radverkehr im Zuge der Feichthofstraße (Antrag Nr. 14-20 / B 02337 des BA 21 vom 03.05.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 49
- Erweiterung der Tempo 30-Zone "Paul-Gerhardt-Allee" (Antrag Nr. 14-20 / B 02610 des BA 21 vom 07.07.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 47
- Temporäre Kunst im öffentlichen Raum - "Skulpturenallee Menschenbilder", Blumenauer Str. 131 gegenüber; Verlängerung bis 31.08.17: siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 7
- Anfrage zur Möglichkeit der Aufhebung der Einbahnregelung in der Berduxstraße: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 37
- Verkehrssituation / Verkehrsberuhigung Ebenböckstraße (Schreiben BA vom 11.08.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 36
- Haltverbot Emil-Neuburger-Straße (Schreiben BA vom 01.08.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 51
- Verkehrssituation Ebenböckstraße (Empfehlung Nr. 14-20 / E 00883 der Bürgerversammlung vom 15.03.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 36
- Radwegroute Lochhausener Straße - Bauphase 3: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.5
- Verkehrssituation Spiegelstraße: siehe Bericht des UA Planung, Punkt 35
- Anton-Barth-Weg 2, Aufhebung eines Sonderparkplatzes: zur Kenntnis
- Plakate mit anstößiger Werbung im Bereich Aubinger Straße / Bodenseestraße (Schreiben BA vom 14.07.16): siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 8
- Genehmigung von Filmaufnahmen; Peter-Anders-Str. 4, Paul-Gerhardt-Allee 38, vom 09.09.-10.09.16: zur Kenntnis
- Behandlung verschiedenster Anträge und Schreiben des BA 21; Tempo 20 km/h im Zentrum von Pasing-Obermenzing (Antrag Nr. 14-20 / B 00651 des BA 21 vom 02.12.14), Verkehrsberuhigter Geschäftsbereich in Pasing (Schreiben BA vom 09.03.16), Protokoll Ortstermin Kaflerstraße am 15.02.16 (Schreiben BA vom 09.03.16), Entfernung des Verkehrszeichens "Tempo 5" an der Einfahrt zur Furt am Pasinger Bahnhof (aus beiden Richtungen kommend) (Antrag Nr. 14-20 / B 02023 des BA 21 vom 02.02.16), Tempo-30 - Markierung in der

- Grandlstraße (Antrag Nr. 14-20 / B 02112 des BA 21 vom 01.03.16), Aufbringung von unterstützenden 30 km/h-Fahrbahnmarkierungen im Bereich von Tempo 30 - Zonen auf Straßen, die aus bestimmten Gründen als Vorfahrtsstraße (Z. 301 StVO) beschildert sind (Antrag Nr. 14-20 / B 02016 des BA 21 vom 02.02.16), Radweg Georg-Habel-Straße (Antrag Nr. 14-20 / B 02566 des BA 21 vom 07.06.16), Anschaffung von Dialog-Displays (Antrag Nr. 14-20 / B 02333 des BA 21 vom 04.05.16), Hinweisbeschilderung auf den Bahnhof Pasing-Obermenzing an der Josef-Felder-Straße (Antrag Nr. 14-20 / B 00655 des BA 21 vom 08.12.14), Lkw-Durchfahrtsverbot Grandlstraße / August-Exter-Straße / Theodor-Storm-Straße, Bürgerversammlungsempfehlungen, Sachstand Verkehrszählungen und -beobachtungen (Schreiben BA vom 04.08.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 25-34
- (N)** - Vollzug der Grünanlagensatzung vom 15.06.12; Baustelleneinrichtung an der Agnes-Bernauer-Str. 245 vom 19.09.-30.09.16: zur Kenntnis
6. Referat für Arbeit und Wirtschaft
- Stärkung des Pasinger Einzelhandels mit elektronischer Infosteile (Antrag Nr. 14-20 / B 02331 des BA 21 vom 03.05.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 24
  - Keine Werbung an MVG-Haltestelleneinrichtungen für Alkohol- und Tabakwaren (z.B. Zigaretten) sowie Glücksspiel (Antrag Nr. 14-20 / B 01941 des BA 21 vom 12.01.16): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 9
  - 10-Minuten-Takt für die Buslinie 143 (Antrag Nr. 14-20 / B 02608 des BA 21 vom 05.07.16): siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 52
7. Kommunalreferat
- Wensauerplatz 4; ehemalige Hausmeistervilla: siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 9
  - Landsberger Str. 486, Instandsetzung Glockenspiel: siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 10
  - Pasinger Viktualienmarkt - Zeitplan (Schreiben BA vom 15.07.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 23
  - Kopfbau der ehemaligen Stückguthalle Pasing (Schreiben BA vom 12.04. und 17.05.16): siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 11
8. Sozialreferat
- Zahlen, Daten, Fakten 2015 der Stiftungsverwaltung: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 10
  - Situation am Pasinger Bahnhof: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 11
9. Referat für Bildung und Sport
- Ergebnisse der Raumlufthuntersuchung an der Schulpavillonanlage Grandlstr. 12: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 12
  - Planung Erweiterung des Karlsgymnasiums (Schreiben BA vom 14.04.16): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 13
  - Bekanntgabe im Bildungsausschuss am 05.10.16; Gesundheitsgefährdung für Münchner Kinder, Formaldehydbelastung Grundschule an der Grandlstr. 12, Ergebnisse der Messungen im Juli 2016 (Sitzungsvorlage Nr. 14-20 / V 06923): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 12

10. Referat für Gesundheit und Umwelt
  - Flyer Infoabende vom September bis Dezember 2016: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.10
  - Ausdehnung der Umweltzone bis zur Verdistraße; Empfehlung Nr. 14-20 / E 00933 der Bürgerversammlung vom 19.04.16 (Schreiben BA vom 06.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.10
  - Ausnahmezulassung gem. § 7 Abs. 2 der 32. BImSchV; nächtliche Arbeiten im Bereich der Trambahnschleife in Pasing in der 35. KW: siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.10
11. Stadtwerke München GmbH
  - Baumaßnahmen der SWM; Fernwärmeprojekt Weinbergerstraße, Gewährleistungsschaden: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 54
  - Baumaßnahmen der SWM; 2. Halbjahr 2016: siehe Bericht des UA Bau und verkehrliche Einzelmaßnahmen vom 06.09.16, Punkt 53
12. Abfallwirtschaftsbetrieb München
  - Weniger Müll - mehr Mehrweg - auch in Pasing-Obermenzing "Münchner Becher" statt Coffee-To-Go (Antrag Nr. 14-20 / B 02658 des BA 21 vom 26.07.16): siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt 14.1.12
13. Mieterbeirat
  - Protokoll der öffentlichen Sitzung des Mieterbeirats vom 18.07.16: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 15
14. Behindertenbeirat
  - Protokoll der gemeinsamen Sitzung des FAK Mobilität und Behindertenvertretung der BA am 14.07.16: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 16
- 14.2** Sonstige
  1. Kulturforum München West
    - Gartenstädte: Denkmalschutz für die Ensembles Gymnasiumkolonie und Waldkolonie (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 12
  2. BUND Naturschutz in Bayern e.V.
    - Pasinger Bahnhofplatz; Verkehrserhebung zum bestehenden Durchfahrtsverbot (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 45
  3. BA 17 Obergiesing-Fasangarten
    - Antrag "Wohngeld II für angestammte Quartiersbewohner z.B. im Stadtteil Giesing" (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 17
  4. Arbeitsgemeinschaft Pasinger Vereine
    - Schaukasten für Pasinger Vereine; Standortvorschlag (Vertagung aus der BA-Sitzung am 26.07.16): siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 13

5. Jan Amos Comenius Grundschule  
- Osel-Spiel: siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 18
6. BA 22 Aubing-Lochhausen-Langwied  
- Polizeistation München West (Anfrage BA vom 07.06.16): siehe Bericht des UA Planung, Punkt 44
7. GEWOFAG  
- Wohnen im Viertel für den Bereich Mitterfeldstraße (Schreiben BA vom 20.06.16): siehe Bericht des UA Soziales und Jugend, Punkt 19
8. MGS Münchner Gesellschaft für Stadterneuerung GmbH  
- Pasing by 2017 - Pasing Biennale: siehe Bericht des UA Kultur, Punkt 14
9. BA 7 Sendling-Westpark  
- Beschlusssentwurf zur Vergabe Machbarkeitsstudie A 96, Stellungnahme BI BAB96 siehe Bericht des UA Umwelt und Natur vom 08.09.16, Punkt N
10. Evangelischer Kindergarten der Inneren Mission München, Himmelfahrtskirche Pasing  
- Festgottesdienst und Foto-Rallye anlässlich 40. Geburtstag der Einrichtung: siehe Bericht des UA Budget, Punkt 3/4

## **15. Verschiedenes**

1. Nächste BA-Sitzungen  
- 04.10.16, 19. 00 Uhr, Bürgerzentrum Rathaus Pasing, Großer Sitzungssaal, Landsberger Str. 486: zur Kenntnis  
- 07.11.16, 19.00 Uhr, Saal der Pfarrgemeinde Leiden Christi, Passionistenstr. 12: zur Kenntnis
2. Terminplanung 2017

## **16. Nichtöffentliche Sitzung**

Für die Richtigkeit:

Romanus Scholz  
Vorsitzender des BA 21  
- Pasing-Obermenzing -

Andrea Franke  
BA-Geschäftsstelle  
(Protokollführung)

**(N)** = Nachtrag (Eingang nach Zugang der Einladung)